

НАРОДЕН ТЕАТЪР "ИВАН ВАЗОВ"

a_1985_004248

ХУДОЖЕСТВЕН СЪВЕТ

ОБСЪЖДАНЕ НА ПИЕСАТА "ОБЕЩАЙ МИ СВЕТЛО МИНАЛО"

Стенографски протокол

София, 19 октомври 1985 година

ХУДОЖЕСТВЕН СЪВЕТ

ЗАСЕДАНИЕ

Начало: 16,15 ч.

Край: 18,15 ч.

Зала "Н.О.Масалитинов"

ПРИСЪСТВУВАЩИ:

ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ, председател

БАНЧО БАНОВ

АНТОНИЯ КАРАКОСТОВА

ЕНЧО ХАЛАЧЕВ

АСЕН ШОПОВ

НИКОЛАЙ ЛЮЦКАНОВ

МЛАДЕН КИСЕЛОВ

СТЕФАН ДАНАИЛОВ

ГЕОРГИ ГАЙТАНИКОВ

ГАЛИНА АСЕНОВА

АЛЕКСАНДЪР ГРИГОРОВ

ИЛИЯ ДРАГНЕВ

НИКОЛАЙ МИЛЕВ

АЛЕКСАНДЪР ПАНКОВ

АТАНАС ВЕЛЯНОВ

ТАНЯ МАСАЛИТИНОВА

СЛАВКА СЛАВОВА

МАРГАРИТА ДУПАНИНОВА

ВИОЛЕТА ГИНДЕВА

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ

САВА ХАШЬМОВ

ВЕЛКО КЪНЕВ

АДРИАНА АНДРЕЕВА

ДИМИТЪР КАНУШЕВ

СТЕФАН САВОВ

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Откривам заседанието на Художествения съвет. Искам да поздравя новите членове - Маргарита Дупаринова, Андрей Чапразов, Славка Славова, Адриана Андреева, Сава Хашъмов, като им пожелая да взимат конструктивно участие в работата на съвета и да помогат на ръководството със своите съвети, предложения и препоръки за да можем с общи усилия да вършим тук тази работа, която ни е поверена и която в някои моменти, както е сегашният, е извънредно трудна.

За дневен ред на заседанието предлагам.

Първа точка - Обсъждане на писата "Обещай ми светло минало" от Петър Анастасов с постановчик Асен Шопов. (След приемане на писата ще се обсъди и сценографията на Стефан Савов.)

Втора точка - Разни.

Има ли въпроси?

АСЕН ШОПОВ - Предлагам да мине и разпределението на ролите, за да можем да започваме работа.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Разпределението ще се приема във вторник или сряда, допълнително ще уточня.

АСЕН ШОПОВ - Бележката, която стои на екземпляра, след допълнителна справка с автора може да отпадне. От коректност към автора не е написано "сценична редакция на авторовия ~~вариант~~ текст - вариант на Народния театър "Ива

Вазов".

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Какво ще пише на афиша?

АСЕН ШОПОВ - "Обещай ми светло минало" - Петър Анастасов.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - По първа точка от дневния ред бих искал да кажа няколко думи.

Пиесата се появи на Седмия национален преглед, представена от Пловдивския драматичен театър. Журито за драматургия ѝ присъди втора награда и оттогава присъствува в афиша на още 11 драматични театри в страната.

С две думи икак да кажа защо ние се ориентирахме към тази пиеса. Знаете, че за Народния театър е целесъобразно новите български пиеси да бъдат поставяни от провинциални театри, за да имаме известна представа, след кое то вече да ги реализираме на високо ниво.

Пиесата на Петър Анастасов с нейния сюжет и образи е много интересна с оглед на нашата съвременност. Това е проблемна пиеса с доста остри ситуации и герои, които присъствуват в нея, дори в някои случаи да ни се струват необичайни. В началото, когато се запознах с тази драматургия с живота, решил, че може тази пиеса да се предложи на вниманието на Художествения съвет. Освен това, тя вече е показвана и е получила компетентна оценка.

По отношение на нея, разбира се, има и много критични бележки, които се отнасят от една страна до сценичната реализация на Пловдивския театър. А що се отна-

ся до критичните бележки по драматургията на материал, ние положихме много усилия, занимавахме се, възложихме на режисьора да работи. Авторът цяло лято полагаше усилия, по-късно и режисьорът, за преодоляване на някои недостатъци, за елиминирането им, за пропуски в драматургията на материал. Доколко това е постигнато, може да съдите сами. Аз смятам, че Народният театър "Иван Вазов" с една своя постановка може да покаже истинското лице на тази драматургия и да излезе пред почитаемата театрална публика с тази пьеса, носеща остра съвременна проблематика и герои с характери, които независимо от това дали могат да ни харесат или не, присъствуват и не можем да ги отстраним.

Това бяха предварителните думи, които имах да кажа. Не бива да се мисли, че искам да упражня никакво влияние. Всеки има право да каже своето мнение.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - Аз познавам добре пьесата на Петър Анастасов, рецензирах я в Пловдив. Четох я и вчера, когато я получих. Не разбрах какво е новото в нея. Не усетих никакви съществени промени. Дали аз не греша или действително няма такива?

АСЕН ШОПОВ - Няма грешка. Тя е претърпяла известна редакция, която не може да се отрече. Промяната е в езиково отношение, малко в композиционно и по линия на някои неща, които в сюжета и в тематично отношение са пренасочени в известна степен. Тоест, опитът да се реконструира пьесата, доведоха до обратен резултат. Затова на основание на авторовия вариант ние предлагаме тук на вашето внимание текст като

редакция. Има съществени промени не по отношение на драматургията, а по отношение на един вариант, на промени в смысл на подобрения, на очистване на писцата от редица случайни, дразнещи и немотивирани, неубедителни, лековати неща.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - На места срещах "за донаписване".

АСЕН ШОПОВ - Анализът предполага включването и на участващите в постановката за доизбистряне, донаписване, изчистване на недостатъците на едно или друго място по отношение на мотивите и поведението, в тематично отношение на писцата.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Имате думата.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - През цялото време когато четях писцата имах впечатление, че това е същата писца. Повдигам този въпрос, защото на много различни съвети (на някои от тях е присъствувал и др. Дико Фучеджиев) е ставало дума, че писцата трябва съществено да се промени, че този герой е станал не положителен герой, че липсва достатъчно борба и страдание в неговото поведение, защита на неговите истини и т.н. Понеже аз не мислех така, затова и зададох този въпрос.

Мисля, че писцата носи своята истина, своята жизнена и психологически мотивирана правда. Убеден съм, че Литературното бюро и режисьорът са постъпили мъдро като са се придържали към структурата на произведението, характерите, образите, взаимоотношенията. Не съм сравнявал двата варианта и не мога да кажа конкретно, но останах с впечатление, че промени няма.

Това е положителна оценка от моя страна. Запазена

е атмосферата, интонацията, езика. Мисля че на места има известно облекчаване, известна преднамереност и бит. За Стамен също имам бележки, но това са по-скоро емоционални впечатления. Не съм преглеждал задълбочено нещата. Убеден съм, че писата е съвременна и по своята същност и по своята истина и по формата си. Тя се развива в рамките на една традиция в българската драматургия, за отразяване на народната душевност. Като знаем с какво разполага днес българската драматургия, убеден съм, че писата на Петър Анастасов има възможност за добра защита на сцената на Народния театър.

Предполагам че в процеса на работа по постановка някои неща ще се обогатят, ще се доразвиват. Авторът трябва да остане верен на себе си. Разговарял съм с Петър Анастасов. На него са му известни тези критични бележки, които се чуваха тук-там, на различни нива. Стамен трябва задължително да запази своя характер - чепат, сложен и този характер трябва да поеме върху плещите си една идея и нейната защита. За мен лично промените, които трябва да настъпят в творческия процес са по посока на уточняване на взаимоотношенията в писата, на някои реплики.

Има нещо първично, сурвое в писата, което респектира и мисля, че при една добра сценична защита (а не се съмнявам, че писата ще получи такава), ще се получи хубав и твърде интересен спектакъл. Интересно в творбата е изграден образът на комуниста.

Разбира се, възможно е да има други писи, които

са написани по-майсторски, някъде диалогът да е по-брилянтен, или сюжетното действие - по-динамично. За нас основното е, че има един авторов свят, който за нас, литераторите, театралите, е малко познат и за част от публиката също ще бъде едно откритие.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Има думата Андрей Чапразов.

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Позволявам си да подкрепя Димитър Канушев и същевременно ще се опитам да му сложа барiera. Много често ние тук, ходейки по авторовите мъки, се разминаваме с актьорите, които изпълняват ролите в писите, и по-късно с обществеността, с Негово Величество Зрителя, нашата публика. А това е най-важно за нас. Аз четох писата в нейния най-сurovвид, в края на сезона. Затова попитах Канушев "дали тази писа ще "вади вода за нашата воденица".

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - Известно е, че тя е консумирана вече пред пловдивска публика и не само там.

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Но "Тази малка земя" претърхя фиаско навсякъде в провинцията с изключение на Благоевград и Кърджали, където постановките бяха що-годе сполучливи. Включително и в Пловдив беше неуспешна постановката. Знам и позицията на Джагаров по този въпрос.

Що се касае до усъвършенствуване на езика и диалога - това вече си е наша, вътрешна работа - на драматурзите, на режисьора, на актьорите, които ще работят в постановката. Въпросът е доколко нещата ще ни удовлетворяват и каква част от публиката ще приеме темата и сюжета.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - Писата носи истина, тя е правдива. Идва се до момента, в който е много важна как ще от-

кликне публиката, обществеността утре.

АСЕН ШОПОВ - Коментира се впечатлението, че това е почти същата пиеса и промените едва ли се усещат. Това е може би добрата страна при правенето на пиесата. Изхождайки от опита при работата на автора през лятото по пиесата спрямо текста и сюжета, считам, че няма никакъв резултат. Нещата се отведоха към една нравоучителност, дидактика, положи и по-отчетливи от присъствуващи в първия вариант на пиесата. Тоест, вместо да подобrim нещата ги развалиме. Какво обаче е същественото в промяната сега. Естествено, от един прочит, от едно гледане, това са неща, които отбягват от вниманието. Отнася се до баланса на тенденцията в пиесата, която ангажира персонажите. Спомняте си, че в представлението идва герой екс пронто, а мотивът е: виж какво, дай ми едно място за вила. Това е основно стресово състояние, усещане на героя. Вторият момент, обременяващ героя е сцената с бабата - ще видим, трудно е, ред се чака, няма да ти дадат и т.н., основния момент - истината за телефонния разговор и на същия принцип - на плоскостта на ината. Д-р Богдан Райчев е освободен от тази функция. За баба Неда по въпроса за печката - има категоричност - ще намеря печка за тебе. За телефонния разговор - би трявало да се дотълкува. Търсенията от моя гледна точка ще бъдат в друг план, в смисъл - "Нищо не ми струва да завъртя телефона. Конфликтът ми с тебе, мой син, е че в момента, в който прекрачваш и ще застанеш на мястото на дядо си, без стеснение и свян се опитваш да намериш оправдание на нахаството си. Искаш нещо и смяташ, че това е редно, че всичко правят. Това аз не мога да приема. Това ме плаши и тре-

вожи. Моят син не бива да мисли така." Искам писата да се тълкува. Редното или нередното, което така или иначе се е наложило в практиката и няма така лесно да се отървем, да се отстрани безболезнено и да се оправи окончателно. Не е в обекта на внимание на писата, че се приема за нормално анормалното, деформираното. А това е убеждение. Оттук нататък всички изводи са в идейно-тематично отношение. Затова решихме да не пишаме нищо по текста, но с уговорката, че трябва да се проверят всички комплекси съображения и да се достигне до никаква логика като логика на поведението, която някъде спира и търси своя емоционален еквивалент.

В тази насока може да се стигне до още нещо, което трябва да се каже в един или друг пункт да изкрстализира още текст и т.н.

Това е моето становище.

ТАНЯ МАСАЛИТИНОВА - Аз за пръв път снощи прочетох писата. Бях чула най-различни мнения, едни добри, други - не от тези, които вече са гледали писата. Зная и че е наградена на националния преглед за драматургия. Проявих интерес, исках да видя какво представлява тази писса с оглед на дневния съвет.

Писата страшно ме озадачи в първия момент като я прочетох. Какво искат да ми кажат, че този Стамен е положителен герой? Много се извинявам. Изобщо не е положителен И тази Магда, дето се появява от някъде и защо се обяснява в този двор - абсолютно неоправдано и неправдоподобно е. И то в момент, когато се говори за едно обновяване, за боя с нередностите, неща, които са много по-важни от тези места за вили и прочие, за които става дума в писата.

Искам да подчертая, че са нужни нравствени стойности и тези личности, които са носители, трябва да се изявяват в драматургията не едностранично, схематично, тезисно, а като едно време, а в едно действие.

Какъв е този баща? Не съм съгласна с това лековато отношение към нашата младеж. Аз съм солидарна с този син - "ние се обичаме и искаме да живеем заедно". Какво е това "аз няма да ти разреша да се преместиш"? Бащата няма да използува своите връзки. Къде е конфликтът? Момичето няма да стане актриса и ще дойде при него. Получава се една тезисна работа. И тази история с баба Неда. Тук той няма вина, наистина. Каква майка е тя да му прости такова нещо. Вярно е, казва, че е светища.

За Магда също имам възражения.

Този човек имам чувството, че не обича хората. Не го смяtam за положителен герой. Тук има нещо основно, кое-то не мога да приема, особено тези младежи. Какво си казват, какво ми става в съзнанието като нравствена ценност. Най-добре са описани двамата старци, които пред прага на смъртта докрай отстояват в себе си нравствени ценности.

Всички подчертават, че представлението се е характеризало, имало е успех. Може би греша аз, в сравнение с пьесата на Хайтов "Празникът", смяtam, че не е на равнището й. Къде е по-добра другата пьеса. Но, щом като е решено, може би има някакви възможности да се направи интересен спектакъл...

И пьесата на Маргарит Минков е много по- силна.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Има думата Маргарита Дупарикова.

МАРГАРИТА ДУПАРИНОВА - Аз бях в журито през миналата година за националния преглед и смятам, че в работата на Пловдивския театър беше недостатъчна режисьорската работа. Смятам, че една такава пиеца със своите слабости и грешки е необходима за нашето време и съм убедена, че нашият театър ще се спраши и с тази задача, която няма да бъде от най-лесните. Сигурна съм, защото знам как се работи именно в нашия театър и специално др. Асен Шопов. Той ще изчисти това, което е нужно. Има върху какво са се стъпи.

Ако действително няма по-добра драматургия, тази пиеца е крайно необходима за нашия театър.

ТАНЯ МАСАЛИТИНОВА - И пиецата на Станислав Стратиев е много по-хубава.

СЛАВКА СЛАВОВА - Аз бегло прочетох пиецата днес и не ми хареса особено. При бегъл прочит, наистина, не мога да се каже съвсем категорично.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Антония Каракостова.

АНТОНИЯ КАРАКОСТОВА - Общо взето, на мен много силно ми допадна пиецата. Считам за огромна авторова находка връзката на тези трима българи - дядо Димо, Стамен и малкия Димо. Даже ми се стори, че някъде в нас изпитваме носталгия по характерите, които могат да казват "да", могат да казват и "не" и "да-то" си е "да", а "не-то" - "не".

Това, което ме смущи в пловдивската постановка беше изпълнението на актьора. Това е човек на минало време, прагматик, който казва не, не и не. Това е човек, който реагира на нещата точно и "не-то" при него действително е "не". Но такава формулировка утежнява. Струва ми се, че редакцията, която напре-

ви театърът и която е авторизирана от Петър Анастасов, в това отношение е сполучила. Изчезнал е моментът на немотивированост, а е останала дълбоката убеденост да се спира инерцията, която може дани завлече към това да се оправдаваме, че всички правят така, всеки гледа да си нареди детето. В живота всички се респектираме от тези истини и не случайно всички в писата се стремят към тази къща.

Искам да наблегна на нещо, за което Асен Шопов не говори. Освен сюжетния ход в писата има и една поезия, която не бива да се пренебрегва и да не я оценим като развитие.

Общо взето, това е първата писана един талантлив и голям наш поет. Не е често срещано явление дебютно проява на наш автор да е била на такова равнище. Втората му писка също има интересни и силни качества. Неща да гласуваме доверие на този автории на произведението му, да му подадем рамо. Писата има обаятелни качества, което не се среща често в нашата съвременна драматургия. Езикът е удивителен, много български, с корени от къде сме тръгнали и накъде отиваме.

Това е посоката на голямото движение в писата.

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Предлагам да бъдем малко по-умерени в оценките и хвалебствията.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - Искам да добавя още нещо за главния герой - Стамен. Досега той е ръководил по този начин. Сега му обръщат гръб синът му и другите. Но когато се решават тези неща е необходимо да има нещо като катарзис. Повече така не могат да се установяват връзки с хората, с народа. Стамен трябва да остане верен на характера си,

на биографията си, на идеите си. Но непременно зрителят трябва да си задае въпрос от сега нататък как този новек ще установява отношенията си с хората, и там е проблемът за очовечаването на героя от писата: в неговата самокритичност, в самопреценката му, че така повече не може.

Разговарят с автора на писата по приятелска линия. Той отстояваше да се запази автентичността на характера на Стамен.

БАНЧО БАНОВ - Той описва баща си.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - Все пак, необходим е един монолог, една сцена, където той трябва да проумее нещата. Правили сме го това нещо в театъра. От подобно нещо се нуждае писата.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Има думата Николай Люцканов.

НИКОЛАЙ ЛЮЦКАНОВ - Нямах намерение да се изказвам, но все пак взимам думата, за да е ясно, че имам някакво отношение към репертоарната политика на театъра и в частност към таки българска писа.

По принцип, аз винаги заставам на следната позиция, щом се появява българска писа, трябва да съм три пъти повнимателен и гъвкав и да проявя по-сложен, по-тактичен подход при обсъждането ѝ. Защото къде е тази българска драма, като да ни "изсипва с коша" и за която да си кажем, ето, това е, няма повече какво да се иска. Като прочетох писата аз много внимавах да не говоря големи думи, да намеря балансиращи страни, за да върви работата. Когато гледах писата и сега, прочитането на текста предизвика у мен много противоречиви чувства. От една страна ме заинтригу-

ва с нещо, защото се съпротивява с някои неща от живота.⁶ От друга страна ме подразни с изключително примитивната театрална техника, която е демонстрирана – появява се двор, Магда, доктор, Йордан – това е безкрайно позната техника, нищо ново не открива авторът. В същото време има една вътреш на суровост, противоречивост, която по всяка вероятност е нещото, което интересува повечето хора. Моят колега е пред много сложна задача изправен. Начело и водейки един бъдещ творчески колектив, той трябва да даде живот на един спектакъл. Шопов е отново в много сложно положение. Онова, за което разсъждава Стамен е нещото, от което се нуждаем в този живот – да го припомним и да го възворим отново. От друга страна има явления, които отдавна са опровергани от животия живот – нищо лошо няма, напротив, в това дасе дават на хората вили, за да си почиват и да се лекуват. Нищо лошо няма и в това един младеж да се преразпредели в името на любовта му. Не намирам нищо лошо. В същото време принципността на Стамен я приемам. Но едното или другото трябва да получи превез.

Стамен вътрешно ми е чужд. Аз емоционално не съм на негова страна, ако някои неща не вземат страна.

Ако си спомняте, има един герой от пиесата "Иванов" на Чехов, който непрекъснато повтаря, че е честен човек, а в същото време мачка и тычче. Има и едно изказване на Ив Монтан по повод филма "Четиридесет и първият" в смисъл, че щом тази революционерка, която открива любовта си, я жертва заради идеята, то това вече е крах на хуманизма.

Стамен пренебрегва любовта на сина си. Защо? Какво лошо има в това, ако се реши другото – да се преразпредели и да си обича момичето.

Кои принципи, наистина, са по-важни? Дали тезисните, книжните, или човешките, природните?

Тези са въпросите, които ме карат да стоя малко настрана и да имам известни резерви. Съществува една вътрешна опасност, от която режисьорът трябва да се пази.

Много ще бъда радостен, ако този човек претърпи някакво сломяване, някаква промяна, катарзис. Но ако няма такава промяна, ние вътрешно ще го осъдим този човек, защото мина времето на такова отношение към человека. А така е трудно човек да го аалюби и да му повярва на този герой. Или не го разбирам правилно, или не съм чел внимателно.

Все пак въпреки тези ми усещания, пиесата с нещо ме интригува, кара ме да я чета – може би със суворостта си, с явленията, които сме забравили, или не сме съхранили. Коя българска пиеса, идваща в театъра, не е имала нужда от доработване. Талантливият колектив, начело с Асен Шопов, общата настройка за работа, вече са гаранция и дават една сигурност, че нещата ще се преодолеят и ще се избегнат схематичните и тезисни моменти.

За ролята на Стамен трябва да се предвиди водещ актьор, който да го изведе сложно, да го изведе до катарзис.

При всички случаи наделява усещането, че е възможно работата да стане, че "майката му" е сложен подход към творбата.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ – Давам думата на Банчо Банов.

БАНЧО БАНОВ – Мисля, че изказванията, особено това на др. Люцканов показват много от проблемите, които

стояха пред Литературното бюро, когато работеше с автора. Моля да бъдат уверени всички тук присъствуващи, че всички тези недостатъци, за които стана дума бяха ясни в процеса на работата над писата, в преработването ѝ. Някои от тях вече са избегнати. За други се оказа, че са противоречаващи на структурата на писата и че ние сме виновни, че ги искахме.

За мен лично стоят два кардинални въпроса, които са в плюс на писата, след това ще кажа и за другите неща, които трябва да се намерят в процеса на работата.

По първия кардинален въпрос, за това говори и др. Фучеджиев, че в писата има истинност, срещаме се с къс от живота. Може да има нянакви недостатъци и сравненията не в полза на творбата да са вече направени, но тази писа ни показва част от нашия живот. Написана е от неопитен драматург, но това е истина. В текста са поставени много въпроси. И ако един са "за", а други - "против" главния герой, в това няма нищо лошо. Напротив. За нас е достатъчно публиката да си постави тези въпроси след като напусне залата и вече театърът ще е изпълнил основната си задача.

Факт е, че писата е написана от един талантлив човек, а талантливите драматурзи днес не са толкова много. Смятам, че ние като водещ театър трябва да подадем ръка на този автор от най-младото поколение драматурзи в нашата страна.

Това е по първия кардинален въпрос.

Второ - тази противоречивост, която предизвиква главния герой. Аз възприемам тази противоречивост в оценките.

И стигам до претенциите ми към автора. Дали ние ще го направим героя "положителен", с един катарезис накрая, което е по-трудното, но и това може да се реши. Или ще оставим този въпрос у зрителите, но без героят да се променя докрай. Аз смяtam, че Стамен не бива да се променя, въпреки че си задава въпросите. И нека зрителите да си отговорят, защото те срещат, те познават такива хора. Важното е, че ние го повдигаме този въпрос – за принципността, доколко тази принципност е неприятна, доколко ние я възприемаме като нещо отживяло, нещо догматично, и кой е прав – ние ли, той ли. Нека да оставим така нещата, сега е модерно да се говори за отворена структура на произведението. Това е единият път, смяtam че е по-за предпочитане, въпреки че ще имаме големи неприятности с онези, които обичат отговорите в театъра.

Можем да решим да дадем и отговор. Имаме възможност. Но в случая ми се струва, че в някои места героят трябва да отиде докрай.

По втория кардинален въпрос, за който ми се струва, че трябва да има отговор в писата (не знам дали съм прав и дали това е възможно като структура на произведението). Виждате ли, всяка истина се проявява в практиката. Писата е никак си изкуствено харметизирана в едно семейство. Този човек е ръководител, този човек върши някаква работа, общество на работа, която му е възложена от партията и държавата. Аз не знам този човек, с нито едно изречение авторът не ми е казал, дали той си е свършил работата, за която е поставен, дори и с погрешни методи. Какво е "дереджето" в неговото стопанство?

АСЕН ШОПОВ – Какво значи "с погрешни методи"?

БАНЧО БАНОВ - В кавички казвам погрешни. Интересно ми е какъв е обективния резултат от неговата работа, не като баща на Димо, а като ръководител. Може би това нещо не може да влезе в писата, но на мен ми се иска да го има. Това ще бъде единственият реален критерий какво сме спечелили и какво сме загубили. Разбира се, писата е достатъчно трудна и Асен Шопов си дава ясна сметка за това, че нашият театър е изправен пред една изключително трудна задача но, уверявам ви, че мнението на Литературното бюро е, че тази писса е достойна за театъра.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Друг иска ли думата?

АСЕН ШОПОВ - Тъй като разговорът се очерта противоречив и проблемен и тъй като ангажиментът на театъра става писса даже като адрес на представлението е твърде сложен, аз смяtam, че разговорът не е излишен. Но-добре е сега да говорим, отколкото после. Сега започваме.

Дължа да кажа, че съм извървял цялостния път и същия процес, през който вие минавате сега, тоест, с всичко основа, с което вие се сблъсквате, тръгнал съм с всички въпросителни, противоречия, вътрешни гърчове и съмнения. Изходът от този процес е или убеждението в нещо, на което ще стъпиш, за да започнеш доказателствената страна на въпросите, да изграждаш цялото. Авантуризъм би било обратното - неубеден да тръгнеш да правиш нещо, за да видиш дали то ще стане съркано, или накрая ще се получи положителен резултат, или пък в крайна сметка - да се откажеш от това представление. Тоест, считайки, че има такива и такива позиции, аз нямам основание да тръгна да правя нещо, което не ми гарантира сигурен положителен резултат.

Мисля, че причината за различните мнения и становища е в невъзможността в първия прочит и от това колко внимателно е изследван материалът, да се каже точно всичко. Това е причината да се появят и крайни мнения по въпроса за писцата, каквото е това на Таня Масалитинова, като отрицателна реакция. Тоест, така коментирана писцата – какво е това, какво е основа – е на нивото на липса на поглед и усещане към писцата, макар и с всичкото право на мнение. Не искам да обиждам, споделям на какво смяtam, че се дължи това отношение.

С изключение на един от пунктовете в писцата, който не е подсказан нито с ремарка, нито съм счел за нужно да обяснявам присъствието на Магда, което от моя гледна точка също еalogично в този двор, в този дом. Убеден съм, че този персонаж не може да влезе тук и никоя жена с подобни отношения към героя не може да дойде в дома ми и да води такива разговори в присъствието на семейството ми. Имам някаква решение, още повече, че Магда е крайно съкратена в този вариант на текста. Освободена е от много сюжетни моменти, които също пропускате когато твърдите, че писцата е същата. Тя не е ангажирана с това – "искам да стана мишка там, трябва ли да подам заявление" и разни такива истории, но тя задължително трябва да присъствува, макар че писцата проявява тенденции да я изплюе, не може да се освободи от нея, защото щелия мотив на поведение на Вера и взимоотношенията Вера-Стамен отиват на "кино" и "увисват във въздуха". Тя е нужна дотолкова, доколкото у този човек има нещо сложно, нещо лично и много противоречно вътре в него.

Ако трябва да подскажа само логиката на поведение-

на героя, която не е грубо казано реалистична, а в друг някъв план, тя присъствува дотоклова, доколкото у всеки от нас може да има някакъв комплекс, свързан с даден човек. А как това сценично ще се реализира и до каква степен ще бъде убедително, нека да не разказвам предварително намерениета си за представлението. То е друг въпрос.

В подобен аспект е освободена от биографична натовареност и другата героиня, ако ви е направило впечатление - "майка ми е шивачка, вашите големци сигурно си шият при нея, ВИТИЗ" и т.н. - това нещо го няма, защото не беше много добро.

Какво е по-важното. Ако не усетим човешкия дух и онова, което е заложено като мисъл в писата, тогава тълкуването на буквния план наистина може да бъде отрицателно. В този смисъл мисля, че не е справедливо обвинението към героя, че е непукист към любовта на сина си към момичето. Такова нещо в писата няма. Там изрично е казано: "Нямам нищо против, женете се, любете се, но друг е въпросът, че по другия момент ти изправяш моята позиция пред изпитание."

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Той разделя въпросите.

АСЕН ШОПОВ - Да, и ще видите, че ако вземем изречение или отделна реплика, тогава ще видите как в тази фраза, която може и да не се забележи от пръв поглед, съществува цял един свят. Тоест, онова, за което говорите - има ли в този герой катарзисен момент, или колебание, или съмнение - такава реплика дори е написана, след което е и повторена съзнателно: "Всички те смятат за луд! Всички ме смятат за луд? Наистина ли всички ме смятат за луд!?" Това го има в писата и изискването за прояяна в героя тук е противопоказана

Тоест, задължително е нещо да се промени под натиска на героя, или сблъсквайки се с остротата му, която проявява в конкретния жизнен момент, защото не би могла да не се прояви в този летен ден (просто да не се случи тази домашни случка). Около него трябва да се промени нещо и ще се промени онова, което е по-слабо или онова, което е деформирано. Дали ще стане ултимативно, или чрез разпореждане ще се промени и ще се коригира, или чрез стресова ситуация, тоест, ситуацията ще ме изправи пред самия мене в ситуацията. Или по-точно: аз прав ли съм или не съм прав, кое то е и темата на Димо. Това е и същественото в писцата. Ако синът се замисли, това вече ще значи, че нещо се е променило, нещо се е случило.

Стамен е човекът, който от днешния ден ще се качи горе, на втория етаж и не бива да се търси неговото измерение в обществения живот, в утешния ден. Утешният ден принадлежи на Димо и каква ще бъде практиката и поведението на Димо или промяната в съзнанието му ще бъде прицелната точка на писцата, респективно на представлението, кое то ще правим.

Това поколение, кое то ще дойде, идва и застъпва на вахта в живота, в неговите ръце е съдбата на утешния ден. Станах да кажа тези неща, защото от колебанието, през съмненията и през желанието да се открият "белите конци" (а те присъствуват в писцата), не се отчита, че това епипървата писца на един талантлив поет и опитващ се да стане драматург поет, който вероятно ще извърви (и дано извърви) целия път, който извървяха и Иван Радоев и хикс и игрек от поетите, които отпюетите, решиха да пишат драматургия.

Некоректно е да се сравняват в един такъв момент Петър Анастасов с Николай Хайтов, както Маргарит Минков с Йордан Радичков. Аз не коментирам произведенията, а коментирам некоректността за такава съпоставка.

В заключение, имам ли достатъчно основание, идейно съдържание, достатъчно провокативна мисъл и идея в писата на Петър Анастасов, която да ангажира усилията на Народния театър с мисълта, че има какво да сподели със зрителите и истинно ли е това, дали е истинско, а не измислено, фалшиво (независимо от не добре списаното на места)? Имам!

Празните места за дописване и усещането за прискърцване, за недостатъчност (още нещо тук трябва да се каже) и ако може тук един монолог да се трясне, който ще обясни нещата докрай – това е ясно.

Тоест, когато в съзнанието на един човек стои понятието "революционен процес, движението на живота по отношение на посоката към идеята, към идеала" – това вече е значимото. Той не е сюжетен герой, той е човек, който не може да приема съществуващите отклонения. А отклонението е факт. Ние го консумираме пожизнено. Ако искате мога да изгрубя чрез примера как един човек полага всички усилия в момента най-напред да неутрализира, да спре или да даде обратен знак на една инерция, която е станала практика. Ние я консумираме ежедневно на много високо равнище и във възможно най-голям мащаб. Това мен ме респектира и аз намирам общ паралел в двете неща.

Чудесното е, че писата е нравствено-етична, камерно психологическа, тоест, че действието в писата се развива

в един дом, в нашия дом, а обобщението трябва да се развива от въображението на публиката.

СЛАВКА СЛАВОВА - Какво му е светло на миналото?

АСЕН ШОПОВ - Да не ме е срам от биографията ми.

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Много е разширено като понятие време заглавието, защото веднага след заглавието "обещай ми светло минало" една част от публиката може да отиде към друго тълкуване - кое минало? Трябва да се намери някаква конкретизация на заглавието - в смисъл на забравените скрижали на нашето минало от следреволюционния момент на тази страна, в която живеем. За това става дума.

АСЕН ШОПОВ - Моето съзнание за мята живот.

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Ясно, но трябва да се намери точния акцент в заглавието.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Има думата др. Младен Киселов.

МЛАДЕН КИСЕЛОВ - Според мен разговорът се върти естествено около този централен герой не случайно, тъй като според мен има основен проблем в тази пиеса от гледна точка на професията му за драматураите и на практиците, които после ще го правят този текст. Мисля, че разговорът за неговата изключителност, би трябвало да бъде с доста уговорки или поне за мен това е така. Да, ние се нагледахме и продължаваме да гледаме с нарастващи темпове колко думите станаха все по-относителни и правилните думи на този Стамен на пръв поглед правилната му позиция, изразена с думи, през целия му досегашен живот е довеждала до катастрофи - по-малки или по-големи. Тоест, пред нас е човек, който правилно говорейки, къса връзките си

с всички наоколо. Животът му доказва непрекъснато, че той може да си говори каквото иска, а животът е нещо друго. В този смисъл смяtam, че имаме работа с герой дълбоко декларативен още в замисъла си. Авторът се е успокоил на това, че героят като каже нещо, това е достатъчно. Тоест, като изрече нещо, това е достатъчно. Аз смяtam, че и публиката и всички нормални хора в театъра са надраснали това време, когато декларацията значеше нещо.

Животът ни доказва ежедневно, че декларацията не значи нищо. Нищо! Ако следите речите на днешните, съвременни "големи" в политиката, ще видите, че всички те са написани с по двеста думи. Едни и същи, едни и същи! Непрекъснато Рейгън говори за свобода, за равенство, за права на човека, за мирно бъдеще и т.н. и т.н. Терминологията престана да бъде действуваща сила. Тя започна да се превръща в една спирачка в съвременния свят.

Примерно, колкото повече следя тези дни дискусията на ЮНЕСКО, виждам доколко езикът вече престана да занимава хората. Те пропускат покрай ушите си всичко, което в речите се бълва като думи – красиви, силни, мощни – и искат да стигнат до същността, а именно: колко пари краливо говорещите ще вложат за развитие на образованието в слабо развитите или развиващите се страни. Затова американците напуснаха организацията. Защото се оказа, че говорейки красиви думи много години наред, бедните страни вече не им вярват и престават да гласуват за тях, тъй като говорейки хубави думи и мощни фрази, боравейки с украсен език, вече нищо не се върши в днешния свят.

От гледна точка на това, смяtam, че героят носи авторов проблем, авторово недоглеждане още в конструира-

нето му. Моето отношение към тази история се приближава до това на Николай Люцканов в смисъл – пред нас е една драматургическа ситуация, която авторът гради противопоставяйки първо поколения, второ – противопоставяйки гледни точки, в които има драматизъм, т.е. – любовта на двамата млади. Така, ако вървим по класическите канони – любовта на двамата млади или гражданския ни дълг те да не са заедно. Ако вземем тази изходна ситуация за база на историята – то има какво вече да се играе, при положение, че човекът Стамен постъпва, говори, движи се, действува и мисли много по-сложno. На този човек тук му е леко. На този човек не му мигва око то, не му трепва нищо да каже: "женете се, каквото ис-кате правете, но вие няма да живеете заедно, защото моите принципи го изискват. Съжалявам, но животът еже-дневно до казва, че те се любят, живеят заедно, правят каквото природата иска и неговите принципи отиват по дяволите, с извинение за израза.

Тоест, не можем да декларираме правилни принципи и с това да изпълним мисията си на провокативност спрямо залата, защото залата се е наслушала на това и да смятаме, че залата ще каже: "Ей, как действува този човек!" и ще тръгне вътрешно с него – аз се съмнявам. Или поне аз не тръгнах след представлението, кое-то гледах, може би причината е била в решението на постановката, разбира се и на, бих казал, емоционалния ход на театъра спрямо своя герой и от тук – мост спрямо емоционалността на зрителите.

Аз смятам, че разделянето, за което говори и др. Фучеджиев, разделянето от страна на Стамен на тези две

неша – тук се корени схемата. Можем да си спомним много писки от определен период, аз за съжаление само съм ги чел, не съм ги гледал поради възрастови особености, в които разделянето беше изискване на писането на драматургия. Тоест, ние сме граждани, ние сме железни, ние сме еди какви си и животът ще го подчиним на нашето желязо. За съжаление животът се оказа по-сложен от тези хора, които смятаяха, че това ще стане. Това не стана така. Стана по друг начин. Явно е. Стана при онези, които уметят другото, човешкото – те оживяха. А тези, които смятаяха, че ние ще подчиним с фрази, просто ги няма, те съществуват физически, но не представляват нищо. От тази гледна точка смятам, че основното нещо, с което ще се сблъсквате при Стамен, защото за останалите герои няма толкова голямо значение, това е намирането на ключа към този човек, за да бъде той смилаем за срителя, възпринимаем, проникващ в мислите и чувствата на зрителя.

Тезата, че той изричайки думи, свършва мисията си на сцената, убеден съм, е обречена. Смятам, че конфликтът, който младите започват сега носи нещо истинско още в авторовия чамисъл именно защото е конфликт между любовта и дълга. Това е един от вечните конфликти и струва ми се, че по време на работата по постановката ще се получи интересен репетиционен процес. Аз съжалявам, че тук сега не присъства и авторът, тъй като чухме доста интересни неща от изказванията на различните колеги. Сигурен съм, че присъствието на този конфликт вече е гаранция за интересна работа.

Основното, обаче в този герой за мен поне в този вид на написания текст не е решен и е нужно решаването му

не като отговор, а решаването му като наш практически проблем на поставянето на тази писца. Решаване не за да дадем смлян отговор на публиката, а решаването за нас самите - какво вадим от този тип, което да е важното, което да съдържа задачката на времето, в което живеем, защото ние живеем в загадъчно време.

Аз смятам, че този човек, така изразен, както сега го намираме решен и казваме за него, че слиза от сцената и се качва горе и се превръща в исторически експонат и бъдещето е на младите - той бързо се изчерпва. Изненади няма в този човек заредени. Ако възприемем това, че казва "не" и поради това ще бъде вече особняк, нататък следващата крачка, реалната, истинската изненада (защото другото не е изненада + да намираме на сцената един деклариращ правилни неща човек - за дневния зрител) е друга. Ходът е друг. Аз така и разбирам думите на др. Канушев и това, за което говори Чапразов - нуждата от промяна в него. Но не в смисъл на осъзнанане и т.н. Тоест, не говоря за тематични предложения как да бъде решен образът, а говоря за това, че интуитивно всеки от нас изпитва някаква необходимост в този човек да има повече вътрешна емоционалност, повече неспокойствие...

АНТОНИЯ КАРАКОСТОВА - ... развитие...

МЛАДЕН КИСЕЛОВ - и съзнание, че работейки с хора и сблъсквайки се с най-близките си, не бива да продължава повече така. Не случайно някои хора, на чийто жизнен път сме свидетели в това десетилетие, си отидаха така бързо. Точно защото те не можаха да смялят това противоречие. Смятам, че ако представлението извади едно противоречие

в истинския му, нерешен още от живота дух, то ще си свърши работата и аз вярвам, че точно в тази посока ще се поведе репетиционния процес, познавайки добре работата на Асен Шопов.

Режисьорът мисля че е точно човекът, творецът, който има правото да се хваща сттози сюжет или с подобни сюжети, защото и на класически материал и на съвременен материал досега той е дал примери на овеществяване върху сцената на неразрешими, дълбоки човешки конфликти. Ако това се получи и тук, смяtam, че театърът вече има правото да постави този материал.

Ако ние тръгнем по пътя на една положителна тенденция да утвърждаваме, а утвърждаване в писата само е заявено, лично аз, четейки и спомняйки си представлението в Пловдив, не усетих да влиза това нещо в съзнанието ми по такъв начин, че да не мога да го забравя на излизане от залата. Може би моето изказване е продуктувано от спомени от представлението, което съм гледал и образът беше актьорски представен много единопланово, но и сега, четейки текста , смяtam, че с това противоречие у героя, ако не се справи с него репетиционния процес, то ще остане един недостатъчно ясен театрален ход като послание към зрителя.

Някой тук говори за старците. Примерът е подаден от самия автор. Пример за това, че може да се подходи и по човешки към проблема и това трябва да бъде водеща позиция по време на репетициите, защото тези персонажи са крачка напред, едни кърди напред пред Стамен. Те вече са драматургическа десетица като попадение. Стамен е някъде около осмицата.

Липсва попадение, за което да кажем - да, този човек се сблъсква с тези противоречия, с които се сблъскваме всички и страната като цяло.

Нагърбването със солидни декларации да преодолееш лавината на живота, мисля че не е убедително. Това доказва, че щом си сам пред лавинта на живота, то нещо не си уловил, че лавината на живота те задминава и ти ставаш декларативен пред тази лавина. От тази гледна точка Стамен става уязвим, ако говорим за положителен герой, човек, който владее живота, който движи този живот напред. Според мен Стамен е малко „движен“ от живота. Аз и на времето се отнесох скептично към декларациите, че най-после е намерен един положителен герой за националния преглед, които се поместваха в пресата. Това за доста хора остана неубедително, защото мисля, че положителният герой е точно човекът, на когото не му е лесно, човекът, който се бои да формулира и с лекота да раздава формулировки, колкото и те да са правилни.

Накрая искам да кажа, че включването на този материал на фона на това, с което днес разполагаме като съвременна българска драматургия, е правилна стъпка. Ние се намираме в период на една недостатъчна творческа активност на нашите писатели в областта на драматургията. Наличието на тази пиеса в портфейла на театъра е възможност да се излезе с чест все пак с една достойна премиера в навечерието на един конгрес, който ще очертава да бъде истински проблем. Очертаващият се конгрес ще бъде истински проблем конгрес за страната. И в това отношение аз виждам някакво единство между търсенията за път, които ще съпровождат XIII конгрес - решението да се търси път, нов път, и

поставянето на проблема – търсене на път за излизане от един истински жизнен проблем.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ – Друг иска ли думата, или да приключваме? Не.

Аз слушах много внимателно всички изказвания и самият факт, че има толкова изказвания и противоречиви мнения вече говори за интересността на задачата. Доволен съм от изказването на режисьора, което показва, че за него задачата и материала са му твърде ясни. Разбира се, аз мисля, че в процеса на работата някои неща ще бъдат доусъвършенствувани, но аз съм абсолютно категорично "за" тази пие-са, която е много интересна, много проблемна.

В началото на обсъждането аз направих шаговита забележка в смисъл къде са тези по-хубави български пиеси, които с удоволствие да поставим тук. Тази пиеси обаче е наистина дискусионна, а това според мен не е недостатък. Ние тук ще работим заедно и сматам, че Народният театър може да поеме един такъв творчески ангажимент да помогне за усъвършенстването и по-добрата реализация на един материал. Другари, това е една трудна територия. Ако пиеса като "Театър, любов моя" (произволно избирам заглавието) не се пише по-лесно, то проблематиката, с която се занимава тази пиеса е съвсем друга, тъй като тя засяга много хора с различно мислене, тя засяга, ако щете, хора с различни интересни и различни посоки от развитието на нашето общество и засяга много порочни явления, които са на път да изкривят много сериозно нашето общество. Няма защо да си правим илюзии с тази работа.

Тук нещата трябва да бъдат балансираны. Режисьорът, надявам се, е слушал внимателно и ще приеме голяма

част от препоръките и бележките, които бяха направени, но, убеден съм, че е по нашите сили да реализираме тази творческа задача по най-добрия начин.

Разбира се, има хора, на които тази проблематика им е чужда и казват, какво ще се занимаваме тук с тези работи, като изкуството е нещо друго. Но ние, с цялата отговорност, която носи театърът за развитието на проблемната драматургия в нашето съвременно общество, трябва да се заемем с тази задача и да я решим съгласно нашите възможности, а те не са никак малки. Пиесата вече веднъж е правена и ще се прави и в други театри. Но няма много хора, които да си "опитват перото" на тази територия, тъй като тук нещата са много близки до живота, до интересите на съвременния човек. Опасен е теренът. Точно затова ние трябва да подкрепим куража на автора с един творчески кураж от наша страна, за да защитим пиесата.

Обсъждането, което стана тук беше изключително интересно и аз не искам да правя изводи и обобщения. Смятам, че Художественият съвет с всички бележки, които бяха направени от изказалите се, подкрепя включването на пиесата в репертоара, пък някой ако е против, няма да бъде съден при евентуален неуспех на постановката.

Има думата Асен Шопов за сценографията. Много моля да се обясни много подробно и от техническа гледна точка какво се иска да се прави на сцената. Омръзна ми да се занимавам с проблеми, които са излишни и затрудняват театъра извънредн много, усложнява се работата по ателиетата, финансово-икономическия план, транспортабилно и т.н. Когато се прави техническа конференция всички тези неща

трябва да се огледат, да се уточнят и ако има нещо - да ми се докладва: колко ще тежи, може ли да се носи, къде ще се носи и т.н. Иначе, сметката, която е представена тук възлиза на около 15 000 лв. с хонорарите и е напълно приемлива, в рамките е на лимита за такава постановка, като "Обещай ми светло минало" и от финансова гледна точка повече няма какво да коментираме. Искам освен оценката, която трябва да се даде, да се направи като художествен декор, да ми се обяснят нещата и технически. Ще бъде ли лесен за сглобяване декора, тежък ли ще бъде?

АСЕН ШОПОВ - Само с две думи. Декорът се вписва в портала на сцената. Строи се на плафон (равен), няма никакви механизации и всичко, което предполага постановката не вижда от скицата.

(Показва скица на декора.)

Под, сценична кутия от тухлени стени, стълба с тераса само в дъното. Това тук еа трегерите (циментови) в стената и асма на четвъртата стена на тази кутия.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Каква е дълбочината на декора?

АСЕН ШОПОВ - Трите коли на сцената, което е осем метра.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Значи ли това, че само на точно определени сцени ще може да се строи декорът?

АСЕН ШОПОВ - На сцена с размери 9X9 метра ще може да се строи. Това нещо ще се закачва на чигите. Няма никакви манипулации и никакви техники, а това са кулиси с прозорци, врати.

ИНЖ. ИЛИЯ ДРАГНЕВ - Искате да кажете, че няма

движения на колите, няма промени с техниката, а иначе техниката ще се използова.

АСЕН ШОПОВ - Чигите ще се използват за повдигане на асмата, заедно с горния план.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Тоест, може да се построи на сцена с габарити 9 x 9 метра?

ИНЖ. ИЛИЯ ДРАГНЕВ - Да, и на всички сцени с поголеми габарити. В това отношение няма проблеми.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Други въпроси има ли?

АТАНАС ВЕЛЯНОВ - Видял съм този декор и много ми харесва. Искам да попитам Асен Шопов и художника от какво ще бъдат направени листата на тази асма, защото ако се прави от хартия или от касиран плат, те много лесно ще се повредят, много скоро и ще се създават проблеми. Ако може да се направят от никаква пласт маса с никаква матрица, за да служат по-дълго време.

АЛЕКСАНДЪР ПАНКОВ - Съюзът на художниците се противопоставя на изработването от пластмаси на цветя, било кич и с решение на Министерския съвет се забрани производството на тези артикули. Не могат да се правят от пластмаси.

ИНЖ. ИЛИЯ ДРАГНЕВ - Ние и не можем на сцената да качим пластмаса, противопожарната охрана е против.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - А ние от какво ще ги изработим?

АЛЕКСАНДЪР ПАНКОВ - Ние сме изработили вече тези листа за асмата. Те са от плат импрегниран, за да бъдат твърди и с метална телена основа за здравина. Изработени са в ПУ "Мебел". Ще ви ги покажа, те са в

ателието.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Други въпроси, мнения?

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Не може ли по-малка асмичка да бъде. Тази ще ни обере премиалните - 4 000 листа!

АСЕН ШОПОВ - Малката асма е битово разрешение на въпроса, а това е таван на кутия!

НИКОЛАЙ ЛЮЦКАНОВ - Трудно е така - на приста човек да говори за декор. Съжалявам, че не въвеждаме тази практика предварително да гледаме, да посъветваме, да се караем, да хвърлим провокация и т.н.

Сега е много трудно. У мен, например, възниква едно противоречие при възприемане на декора, което се заключава в следното. То е в две посоки. Изведнъж си каз. вам: това е вътрешния двор на къщата, на една постройка от типа на тези на Кольо Фичето, или на Хаджи Николина хана - толкова е грандиозна наистина! Защо е нужно да се затваря цялата сцена на Народния театър, както аз, например, направих това в "От ума си тегли", но това беше грандиозна, дворцова история - домът на Фамусов.

И тук се крие това противоречие - между голямата българска къща от една страна - има една конструкция, която е натурализма по величина и която е истински внушителна, а от друга страна има стилизация. Целият двор е покрит с черги, което никъде го няма.

СЛАВКА СЛАВОВА - Това е вътрешността на къщата, това е интериорът - аз така го разбирам.

НИКОЛАЙ ЛЮЦКАНОВ - Дайте никакво обяснение, за да има смисъл да се изказваме. Има противоречие между ма-шаб и условност. Да се покрие цялото вътрешно простран-

ство в българска къща с черги, явно става дума за усъдовност и стилизация, или пък тези изкуствени листа, които при всички случаи ще са си един изкуственяк.

Противоречието, според мен, е между мащаб, изкуственост и стилизация. Казвам това от уважение към вас, а то може на някого да звучи нелепо.

ВИОЛЕТА ГИНДЕВА - Възприемам декора обобщено, а не битово, в никакъв случай. Може би това е и хубавото на декора, защото Асен ще се опита да погледне на пиесата от друга страна, не толкова конкретно, колкото тя е написана. Имайки предвид точно това, искам само да обърна внимание за цвета на стените. Не ми се иска да бъде точно това кафяво. Малко ми стои като стени на затвор. Може би друг нюанс на кафявото трябва да се потърси, може да бъде избеляла тухла, за да не създава впечатление за вътрешен двор на затвор. Не бива да се получава това.

НИКОЛАЙ ЛЮЦКАНОВ - Още нещо бих искал да кажа. Тук се говори, че това е истинският живот, къс от живота, правдивост, а ми се показва този живот чрез една стилизация. Това е вътрешно може усещане.

ТАНЯ МАСАЛИТИНОВА - Аз също го възприемам декора като една стилизация, много красива, много естетична, красив е декорът. Аз все пак си оставам на старото мнение, на което бях в началото на обсъждането. (Смях.) Но щом говорим за таки човек, че е принципен, честен, защо тази къща ми прилича на резиденция св вътрешен двор. Моля режисьорът и художникът да обяснят.

Иначе естетически много добре въздействува, замисълът е красив и дано бъде добре изпълнен. Но малко ми "се бори" с тази фигура, дето не раздава места, пък вижте какво си е построил.

ДИМИТЪР КАНУШЕВ - Мисля, че декорът не изразява характера на пьесата и на главния герой специално, който живее, мисли, действува в тази среда. Нужно е нещо по-натурно, по-делово, като пак си има своята красота. Това е моето впечатление.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Давам ^{думата} на Стефан Савов да обясни замисъла.

СТЕФАН САВОВ - Голяма част от вас, предполагам, вече са гледали постановката на Пловдивския театър...

АНДРЕЙ ЧАПРАЗОВ - Не всички.

СТЕФАН САВОВ - Аз също не съм я гледал, но ми беше разказана подробно, с абсолютно натурното присъствие и решение на сценичното оформление. Като се изходи от пьесата и от намеренията на режисурата тук при нас ние правим опит (ако се загледате внимателно в детайли-те) - това е една незавършена къща. Тя не случайно е на тухла и тук няма никакъв възрожденски елемент. Това е един от най-елементарните и грозни строежи като архитектоника, като присъствие, като архитектурен елемент, акцент, детайл. Стълбата е заголена абсолютно, както е излят бетон, стълбите са необработени, има един парапет от най-елементарно желязо, вратите са на дограма, небоядисани, присъствуват в най-казионната, елементарна форма, която се среща на пазара като готова конфекция - така наречената дограма.

Тоест, красивият момент може би идва от тези импресивни петна, които съм нахвърлял, за да подскажат евентуално за онова осветление, което отгоре ще се провира през асмата.

Така скроен декора не носи впечатление на широта и помпозност, или може би илюзията се получава само при гледане на скицата, а на сцената този декор трябва да донесе обратното решение – за натуралистичната среда, където ние ще играем пиесата. Защото пиесата при Асен Шопов в никакъв случай няма да се хълъзне именно по тази натуралистична разработка на нещата, която е била, доколкото знам, в постановката на Пловдивския театър.

ИНЖ. ИЛИЯ ДРАГНЕВ – Там имаше пясък, чешма, плочи.

СТЕФАН САВОВ – Ако направим една малка, натураподобна асма, или къща, която ще влезе в логиката, че този честен човек не си е построил къща, а всичко е раздал, това е една тема, с която е на дребно да се занимаваме. Ние търсим емоционалните, моралните стойности в този условен интериор. Ако се погледне внимателно, той е смесен. Това е едновременно и интериор и екстериор. Уж е двор, а има полилей, уж онова са стаи, а се вижда небе с облаци, които ще се движат след това и ще се видят звездите. Изведнъж нещата ще се смесят и ще станат малко абсурдни на места, където ще има, уверявам ви, такива места в пиесата, където този декор ще изведе в друг план, в други стойности нещата, а не в техните абсолютно принизени, битови присъствия. Най-лесно за един художник дори с петгодишен стаж в театъра да изгради един такъв полуградски-полуселски декор. Други са нашите намерения, доколкото сполучим,

Да се надяваме, че осъществим намеренията си, въпреки че тук обсъждането на декора започна от стойността на листата на асмата, това все пак е въпрос за техническата конференция, която допълнително ще направим. Това искам да кажа по проекта. Ако иска режисьорът Асен Шопов да даде още разяснения, да допълни нещо.

АСЕН ШОПОВ – Усещането за резиденция е противопоказано. Това е най-травиалната селска къща в буквален размер – осемте метра пространствено решение са точно двете стаи. Това е третиране на полско село, Пловдивско, например, където няма никакви нюанси, никакви различия в къщите – тухлени, двуетажни, неизмазани сгради.

Тоест, тази съвременна селска къща, която е в конфликт с типичната българска национална архитектура с присъствие на естетика, изключена като присъствие в новите селски строежи.

Тук естетиката се компенсира от присъствието на асмата и независимо от очевидно обозначената импресия на осветлението, тя е търсена, тя трябва да бъде красива. Светлината през асмата трябва задължително да направи сценичното пространство красиво.

Усмивката настъпи когато вие дешифрихахте хода на решението, което тук е интериор-екстериор. Смесено. Това е и лекоабсурдния характер на пространственото решение.

Това са черги и затвореното пространство ме кара да се чувствувам вътре в стаята. Асмата и небето зад прозореца ме карат да се чувствувам на двора. Ще мина през вратата и ще вляза в къщата, а прозорецът вече гледа на вътре. Тази тема нарочно е търсена, за да се внуши смеси-

цата, движението на мисълта вътре-вън, нещо отвън, което изглежда така, и нещо отвътре, което е. И вътре и вън.

Има ход, който трябва да очакваме да се реализира в движението на представлението и в играта на осветлението, което трябва да дискредитира отделните сцени като единство във времето. Тоест, единството на място е заредено и едни и същи сцени, реални сцени, например един диалог на маса може да започне на нощно осветление и да завърши на слънчево, дневно осветление. Тоест, времето и действието няма да бъдат единни. Двата часа или двата дена, в които се развива писата, а в много моменти през нощта и през деня са по-разширени като време. Другото присъствие – на портата, на тоалетната на двора, на полилея, асмата и чергата, трябва да донесат този абсурден нюанс, който, според мен, съществува някъде в писата.

Това е единият подход към писата, който ние сме избрали, обратен на битовото третиране на писата, което е показано в Пловдивското представление и то не защото искаме да избягаме от него, а защото очистването от бита, обобщеното решение на търсене на писата, трябва да доведе до другите нейни измерения.

Тоналността в случая е условна. Тя е на скицата. Това е натурализмо третиране на тухлата, на стена немазана, такава, каквато е, а осветлението ще акцентира до степен на убедителност, приемливост и естетически издържан декор.

ПРЕДС. ДИКО ФУЧЕДЖИЕВ - Има ли други изказвания?

Няма. Приключваме с декора.

Утвърждава се бюджета на план-сметката на постановката. Трябва да се говори с режисьора и художника за тези железни конструкции, Панков и Драгнев.

По втора точка от дневния ред искам да информирам Художествения съвет, че имаме втората писса на Станислав Стратиев, но в момента има едно непреодолимо затруднение във връзка с разпределението. Има несъгласуваност с това разпределение, защото нашето желание е да вървят двете постановки заедно. Има един проблем също за млад актьор отъян, за нас в момента е много трудно да го решим. Въпросът ще стигне до Художествения съвет, защото за Народния театър се въвежда конкурсно начало за назначаване на млади актьори. От сега нататък това ще става с конкурс, а условията на конкурса ще се обсъдят.

Това затруднение^и през следващата седмица ще се постараю да го изясня.

Нашата първа задача сега е да пуснем тази постановка, която от вторник или от сряда ще може да започне репетиции.

В понеделник в 9 ч. ще имаме заседание с четиримата режисьори, партийния секретар, съюзният председател е зает - ще бъде в Стара Загора, и Банчо Банов, за да се разберем по тези въпроси, свързани с разпределението. Трябва да имаме една позиция преди да поставя въпроса в Комитета. Имаме заглавие и за голяма и за камерна сцена.

През идващата седмица нещата ще бъдат уточнени.

По въпроса за младия артист ще разговарям с др. Гюрова и др. Йорданов.

Вероятно във вторник или най-късно в сряда ще има заседание на Художествения съвет за разпределението на "Обещай ми светло минало".

Това е по точка "разни". Има ли други въпроси?

Закривам заседанието.

ПРЕДСЕДАТЕЛ:

(Д. Фучеджиев)

Стенограф:

(Д. Павлова)

ЦКО - СО "Т И Р"
тел.: 83-18-31
83-22-39

